

## 303694-2026 - Διαγωνισμός

Γερμανία – Εργασίες για ολόκληρες κατασκευές ή μέρη κατασκευών και έργα πολιτικού μηχανικού – 2026\_MA7\_03\_UW Wolkramshausen Errichtung der Gebäude, Fundamente, Schächte und Straßen- Tiefbauarb.

OJ S 85/2026 04/05/2026

Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς Έργα

### 1. Αγοραστής

---

#### 1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG

Email: [claudia.schellin@teag.de](mailto:claudia.schellin@teag.de)

Δραστηριότητα του αναθέτοντος φορέα: Δραστηριότητες που αφορούν την ηλεκτροδότηση

### 2. Διαδικασία

---

#### 2.1. Διαδικασία

Τίτλος: 2026\_MA7\_03\_UW Wolkramshausen Errichtung der Gebäude, Fundamente, Schächte und Straßen- Tiefbauarb.

Περιγραφή: Auftraggeber des Projektes ist die TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG.

Diese ist ein regionaler Verteilnetzbetreiber. Das bestehende Umspannwerk (UW)

Wolkramshausen soll abgerissen und in drei Bauabschnitten an gleicher Stelle neu errichtet

werden. Die hier ausgeschriebene Bauleistung ist ein Teil-Los im Rahmen der Errichtung des

110-kV-Umspannwerkes mit Dreifachsammelschiene in zwei Blöcken (26 Schaltfelder und 2

Kupplungen). Diese Ausschreibung umfasst die Errichtung der Gebäude, Fundamente,

Schächte sowie Straßen- und Tiefbauarbeiten für das gesamte Umspannwerk. Es sind u. a.

folgende Bestandteile des neuen Umspannwerks herzustellen: - das Wartengebäude

(eingeschossig, Satteldach, ca. 180 qm) - das Mittelspannungsgebäude (eingeschossig,

Satteldach, ca. 200 qm) - Fundamente und Schächte (ca. 22 Portalfundamente, ca. 470

Kleinfundamente, ca. 14 Blitzschutzfundamente, Fundamente für Videoüberwachung, 3

Trafofundamente, 1 Fundament für die Kompensationsdrossel, ca. 20 Kabelziehschächte, 2 E-

Spulenfundamente) - Straßen, Wege und Flächen (ca. 3000 qm Asphaltflächen, geschotterte

Flächen, gepflasterte Flächen) - Freianlagen (terrassiertes zu begrünendes Gelände, ca. 500

m Zaunanlage) - verschiedene Kabelleerrohrtrassen, Schutzrohrtrassen, Medientrassen für

Trinkwasserversorgung sowie Entwässerung Dazu gehören in den wichtigsten Punkten

zusammengefasst u. a. folgende Leistungen: Abriss Altanlage - Baugrubenverbau -

Erdbauarbeiten - Leerrohrverlegung - Fertigteilfundamente - Beton- und Stahlbetonarbeiten -

Grundleitung Entwässerung/ Frischwasser - Doppelboden - Stahlbau - Abdichtungsarbeiten -

Vermessung - HLS - Hauselektrik Das Baufeld besteht aus der Fläche der bestehenden 110-

kV-Schaltanlage sowie aus dem derzeit unbebauten unmittelbar angrenzenden Grundstück

(landwirtschaftliche Nutzfläche) und ist ca. 325 m lang sowie 85 m breit. Die gesamte Anlage

wird im laufenden Betrieb umgebaut, die Bauleistungen und die Elektroinstallationen erfolgen

dabei sequenziell, sodass die Errichtung der Neuanlage in drei Bauabschnitten erfolgt. Die

Besonderheit bei diesem Projekt besteht in den parallelen Bautätigkeiten mit einem

überregionalen Netzbetreiber am gleichen Standort. Die Baustellenzufahrt ab L1039 wird

gemeinsam genutzt. Ein erhöhter Aufwand an Koordination und Abstimmung ist

einzukalkulieren. Geplanter Ausführungsbeginn: 01.10.2026

Αναγνωριστικό διαδικασίας: 4e74254f-e35a-4757-9437-4df1b45da73b

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 2026\_MA7\_03\_UW Wolkramshausen Errichtung der Gebäude, Fundamente, Schächte und Straßen- Tiefbauarb.

Είδος διαδικασίας: Με διαπραγμάτευση με προηγούμενη δημοσίευση προκήρυξης διαγωνισμού/ανταγωνιστική διαδικασία με διαπραγμάτευση

Η διαδικασία επιταχύνεται: όχι

Κύρια χαρακτηριστικά της διαδικασίας: Die Vergabe erfolgt im Wege des Verhandlungsverfahrens mit Teilnahmewettbewerb gemäß §§ 100, 102 GWB in Verbindung mit § 15 Sektorenverordnung (SektVO).

#### **2.1.1. Σκοπός**

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 45200000 Εργασίες για ολόκληρες κατασκευές ή μέρη κατασκευών και έργα πολιτικού μηχανικού

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 45300000 Εργασίες κτιριακών εγκαταστάσεων

#### **2.1.2. Τόπος εκτέλεσης**

Πόλη: Wolkramshausen

Ταχυδρομικός κώδικας: 99735

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Nordhausen (DEG07)

Χώρα: Γερμανία

#### **2.1.4. Γενικές πληροφορίες**

Πρόσθετες πληροφορίες: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YR2MNML#

**Νομική βάση:**

Οδηγία 2014/25/EE

sektvo -

#### **2.1.6. Λόγοι αποκλεισμού**

Πηγές των λόγων αποκλεισμού: Προκήρυξη

Παράβαση υποχρεώσεων που απορρέουν από αμιγώς εθνικούς λόγους αποκλεισμού:

Unterzeichnete Eigenerklärung des Bewerbers, dass in Bezug auf sein Unternehmen keine Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB vorliegen (Anlage 1)

## **5. Παρτίδα**

---

### **5.1. Παρτίδα: LOT-0001**

Τίτλος: 2026\_MA7\_03\_UW Wolkramshausen Errichtung der Gebäude, Fundamente, Schächte und Straßen- Tiefbauarb.

Περιγραφή: Die Leistungen, Anforderungen und Besonderheiten werden dann im Leistungsverzeichnis enthalten sein.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 2026\_MA7\_03\_UW Wolkramshausen Errichtung der Gebäude, Fundamente, Schächte und Straßen- Tiefbauarb.

#### **5.1.1. Σκοπός**

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 45200000 Εργασίες για ολόκληρες κατασκευές ή μέρη κατασκευών και έργα πολιτικού μηχανικού

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 45300000 Εργασίες κτιριακών εγκαταστάσεων

#### **5.1.2. Τόπος εκτέλεσης**

Πόλη: Wolkramshausen

Ταχυδρομικός κώδικας: 99735  
Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Nordhausen (DEG07)  
Χώρα: Γερμανία

#### **5.1.3. Εκτιμώμενη διάρκεια**

Διάρκεια: 5 Έτη

#### **5.1.4. Ανανέωση**

Μέγιστες ανανεώσεις: 1

#### **5.1.6. Γενικές πληροφορίες**

##### **Κατ' αποκλειστικότητα συμμετοχή:**

Δεν παραχωρείται συμμετοχή.

Έργο δημόσιων συμβάσεων που χρηματοδοτείται εν όλω ή εν μέρει από τα ταμεία της ΕΕ  
Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): όχι  
Η εν λόγω σύμβαση είναι επίσης κατάλληλη για τις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ): ναι  
Πρόσθετες πληροφορίες: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Στρατηγικές δημόσιες συμβάσεις**

Στόχος των στρατηγικών δημοσίων συμβάσεων: Καμία στρατηγική δημόσια σύμβαση

#### **5.1.9. Κριτήρια επιλογής**

Πηγές των κριτηρίων επιλογής: Προκήρυξη

Κριτήριο: Εγγραφή σε εμπορικό μητρώο

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: - aktueller Auszug aus dem Handelsregister oder Berufsregister (nicht älter als 6 Monate) oder Gleichwertiges. (Kopie ausreichend; bei ausländischen Bewerbern: gleichwertige Bescheinigung einer Gerichts- oder Verwaltungsbehörde mit amtlich anerkannter Übersetzung)

Κριτήριο: Εγγραφή σε εμπορικό μητρώο

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: Bietergemeinschaften haben mit ihrer Bewerbung die einzelnen Mitglieder der Bietergemeinschaft aufzuführen, ein Mitglied schriftlich als Vertreter zu bevollmächtigen und zu erklären, dass der bevollmächtigte Vertreter berechtigt ist, die Bietergemeinschaft gegenüber dem Auftraggeber zu vertreten und im Rahmen des Verfahrens uneingeschränkt im Namen aller Mitglieder der Bietergemeinschaft zu handeln.

Κριτήριο: Ασφάλεια των πληροφοριών

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: - Beizufügen sind die unterzeichneten Eigenerklärungen "Russlandsanktionen" (Anlage 2) und "Vertraulichkeitserklärung" (Anlage 3) - Weiterhin haben die Bieter die Checkliste "Informationssicherheit" (Gruppe 2) Anforderungen aus dem ISMS mit dem Teilnahmeantrag vollständig ausgefüllt und unterzeichnet einzureichen (Anlage 4).

Κριτήριο: Επαγγελματική ασφάλιση αποζημίωσης για επαγγελματικούς κινδύνους

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: - Nachweis über einen Betriebs- und/oder Berufshaftpflichtversicherungsschutz für dieses Projekt mit branchenüblichen Konditionen oder Gleichwertiges

Κριτήριο: Άλλες οικονομικές ή χρηματοοικονομικές απαιτήσεις

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: - aktuelle Bescheinigung in Steuersachen des zuständigen Finanzamts oder Gleichwertiges (nicht älter als 6 Monate) - Unbedenklichkeitsbescheinigung über Zahlung der Sozialversicherungsbeiträge oder Gleichwertiges (nicht älter als 6 Monate) oder formlose Eigenerklärung ausreichend (Anlage 5)

Κριτήριο: Αναφορές σε καθορισμένα έργα

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: Zur Auswahl geeigneter Bewerber müssen diese mindestens 3, mit dem ausgeschriebenen Vorhaben vergleichbare Referenzen (mit jeweils mindestens 5 HS-Schaltfeldern) vorlegen. Jede Referenz ist prüffähig darzustellen (Beschreibung, Kontakt AG).

Κριτήριο: Ποσοστό υπεργολαβίας

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: Beabsichtigt der Bewerber, Teile der Leistung von Nachunternehmern ausführen zu lassen, muss er in seinem Teilnahmeantrag Art und Umfang der an sie delegierten Teilleistungen angeben sowie Name und Anschrift der vorgesehenen Nachunternehmer benennen. Der Bewerber darf Leistungen nur an Nachunternehmer übertragen, die fachkundig, leistungsfähig und zuverlässig sind; dazu gehört auch, dass sie ihren gesetzlichen Verpflichtungen zur Zahlung von Steuern und Sozialabgaben nachgekommen sind und die gewerberechtlichen Voraussetzungen erfüllen sowie die Vorgaben der ISMS erfüllen. Hierzu haben die Nachunternehmer die Checkliste "Informationssicherheit" (Gruppe 2) Anforderungen aus dem ISMS ebenfalls auszufüllen (Anlage 4), diese ist dem Teilnahmeantrag beizulegen. Gleiches gilt für die Anlagen 1 - 3, die ausgefüllt und unterschrieben beizulegen sind. Der Bewerber hat auf Verlangen des AG durch Vorlage geeigneter Dokumente und Erklärungen nachzuweisen, dass er tatsächlich über die Mittel und Kapazitäten der von ihm vorgesehenen Nachunternehmer verfügt. Kommt der Bewerber einem solchen Verlangen nicht nach, kann der Zuschlag nicht auf sein Angebot erteilt werden. Sofern der Bieter zum Zeitpunkt der Abgabe des Teilnahmeantrages die einzusetzenden Nachunternehmer noch nicht konkret benennen kann, ist es dem Bieter untersagt, Nachunternehmern Vergabeunterlagen, insbesondere die Leistungsbeschreibung, zur Verfügung zu stellen. Im Falle des vorgesehenen Einsatzes von Nachunternehmern hat der Bieter nach vorheriger schriftlicher Zustimmung der Vergabestelle vor Übergabe der Vergabeunterlagen an diesen der Vergabestelle, die durch das Nachunternehmen unterzeichneten ISMS Checkliste sowie Vertraulichkeitserklärung einzureichen.

#### 5.1.11. Έγγραφα δημοσίων συμβάσεων

Γλώσσες στις οποίες είναι επισήμως διαθέσιμα τα έγγραφα της δημόσιας σύμβασης: γερμανικά  
Προθεσμία αιτήματος για παροχή πρόσθετων πληροφοριών: 18/05/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ώρα Ανατολικής Ευρώπης, θερινή ώρα Κεντρικής Ευρώπης

Διεύθυνση των εγγράφων της δημόσιας σύμβασης: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YR2MNML/documents>

**Ad hoc δίαυλος επικοινωνίας:**

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YR2MNML>

#### 5.1.12. Όροι δημοσίων συμβάσεων

**Όροι υποβολής:**

Ηλεκτρονική υποβολή: Υποχρεωτική

Διεύθυνση για υποβολή: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YR2MNML>

Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής: γερμανικά

Ηλεκτρονικός κατάλογος: Δεν επιτρέπεται

Παραλλαγές: Δεν επιτρέπεται

Οι προσφέροντες μπορούν να υποβάλουν περισσότερες από μία προσφορές: Δεν επιτρέπεται

Προθεσμία παραλαβής των αιτήσεων συμμετοχής: 04/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ώρα Ανατολικής Ευρώπης, θερινή ώρα Κεντρικής Ευρώπης

## **Πληροφορίες που μπορούν να συμπληρωθούν μετά τη λήξη της προθεσμίας υποβολής :**

Κατά τη διακριτική ευχέρεια του αγοραστή, ορισμένα έγγραφα σχετικά με τον προσφέροντα που λείπουν μπορούν να υποβληθούν αργότερα.

Πρόσθετες πληροφορίες: Bei unvollständiger Einreichung von Nachweisen und/oder Erklärungen kann die TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG als Auftraggeberin diese gem. § 51 Abs. 2 SektVO nachfordern, hierzu ist sie jedoch nicht verpflichtet, so dass Unvollständigkeit oder Fehlerhaftigkeit des Teilnahmeantrages auch ohne Nachforderung von Unterlagen zum Ausschluss des Bewerbers führen kann.

### **Όροι της σύμβασης:**

Η σύμβαση πρέπει να εκτελείται στο πλαίσιο προγραμμάτων προστατευόμενης απασχόλησης:  
Όχι

Όροι σχετικά με την εκτέλεση της σύμβασης: - Deutsches Recht als Vertragsgrundlage - Angebote, Schriftverkehr, Dokumentation in deutscher Sprache - Deutschsprachige Ansprechpartner (während der gesamten Ausführung/Vertragsdauer/Gewährleistungszeit)

Ηλεκτρονική τιμολόγηση: Επιτρέπεται

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική παραγγελία: ναι

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική πληρωμή: ναι

Χρηματοοικονομικές ρυθμίσεις: Siehe Vertragsbedingungen in Angebotsphase

#### **5.1.15. Τεχνικές**

##### **Συμφωνία-πλαίσιο:**

Καμία συμφωνία-πλαίσιο

##### **Πληροφορίες σχετικά με το δυναμικό σύστημα αγορών:**

Κανένα δυναμικό σύστημα αγορών

#### **5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή**

Οργανισμός προσφυγής: Vergabekammer Weimar

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων: TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής:  
Vergabekammer Weimar

Οργανισμός παραλαβής αιτήσεων συμμετοχής: TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG

## **8. Οργανισμοί**

---

### **8.1. ORG-0001**

Επίσημη ονομασία: TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG

Αριθμός καταχώρισης: DE206810190

Ταχυδρομική διεύθυνση: Schwerborner Straße 30

Πόλη: Erfurt

Ταχυδρομικός κώδικας: 99087

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Erfurt, Kreisfreie Stadt (DEG01)

Χώρα: Γερμανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Frau Schellin

Email: [claudia.schellin@teag.de](mailto:claudia.schellin@teag.de)

Τηλέφωνο: +49 0361652-2248

#### **Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Αγοραστής

Κεντρική αρχή προμηθειών η οποία αναθέτει δημόσιες συμβάσεις ή συνάπτει συμφωνίες-πλαίσια για έργα, προμήθειες ή υπηρεσίες που προορίζονται για άλλους αγοραστές

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων

Οργανισμός παραλαβής αιτήσεων συμμετοχής

#### 8.1. ORG-0002

Επίσημη ονομασία: TEAG Thüringer Energie AG

Αριθμός καταχώρισης: DE258057295

Ταχυδρομική διεύθυνση: Schwerborner Straße 30

Πόλη: Erfurt

Ταχυδρομικός κώδικας: 99087

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Erfurt, Kreisfreie Stadt (DEG01)

Χώρα: Γερμανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Frau Schellin

Email: [claudia.schellin@teag.de](mailto:claudia.schellin@teag.de)

Τηλέφωνο: +49 0361652-2248

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Πάροχος υπηρεσιών προμηθειών

#### 8.1. ORG-0003

Επίσημη ονομασία: Vergabekammer Weimar

Αριθμός καταχώρισης: Vergabekammer Weimar

Ταχυδρομική διεύθυνση: Jorge-Semprun-Platz 4

Πόλη: Weimar

Ταχυδρομικός κώδικας: 99423

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Weimar, Kreisfreie Stadt (DEG05)

Χώρα: Γερμανία

Email: [vergabekammer@tlvwa.thueringen.de](mailto:vergabekammer@tlvwa.thueringen.de)

Τηλέφωνο: +49 361573321276

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Οργανισμός προσφυγής

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής

#### 8.1. ORG-0004

Επίσημη ονομασία: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungssamts des BMI)

Αριθμός καταχώρισης: 0204:994-DOEVD-83

Πόλη: Bonn

Ταχυδρομικός κώδικας: 53119

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Χώρα: Γερμανία

Email: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Τηλέφωνο: +49228996100

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

TED eSender

## Πληροφορίες προκήρυξης

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: adb2f54c-9747-4033-975e-f3487c8afe49 - 01

Είδος εντύπου: Διαγωνισμός

Είδος προκήρυξης: Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 17

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 30/04/2026 09:03:23 (UTC+02:00) Ώρα Ανατολικής Ευρώπης, θερινή ώρα Κεντρικής Ευρώπης

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: γερμανικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 303694-2026

Αριθμός τεύχους EE S: 85/2026

Ημερομηνία δημοσίευσης: 04/05/2026